



FOB-CAL
---------

**FOB Calibrator / Calibrador de FOB**  
Turbidimetry / Turbidimetria

**Quantitative determination of FOB**

IVD  
Store at 2 – 8 °C.

**PRODUCT CHARACTERISTICS**

The calibrator is a liquid solution containing a hemoglobin concentration suitable to calibrate fecal occult blood determinations in human samples by turbidimetric method.

**REAGENTS**

FOB-CAL	Human hemoglobin. Buffered solution. Preservative. Hemoglobin concentration is stated on the vial label.
---------	--

**PRECAUTIONS**

Components from human origin have been tested and found negative for the presence of HBsAg, HCV and antibody to HIV (1/2). However handle cautiously as potentially infectious.

**CALIBRATION**

The concentration value of the Calibrator has been standardized against the WHO International Standard Haemiglobincyanide NIBSC 98/708.

**PREPARATION**

Ready for use.

**STORAGE AND STABILITY**

The calibrator is stable until the expiration date on the label when stored tightly closed at 2-8 °C and contaminations are prevented during their use. Do not use reagents over the expiration date.

**PROCEDURE**

To be used in Spinreact's FOB-turbidimetric assay.

**PACKAGING**

Ref: 1107082 

Cont.
-------

 6 x 1 mL

**Determinación cuantitativa de FOB**

IVD  
Conservar a 2 – 8 °C

**CARACTERISTICAS DEL PRODUCTO**

El calibrador es una solución líquida que contiene una concentración de hemoglobina adecuada para la calibración de las determinaciones de sangre oculta en heces por método turbidimétrico.

**REACTIVOS**

FOB-CAL	Hemoglobina humana. Solución tamponada. Conservante. La concentración de hemoglobina viene indicada en la etiqueta del vial.
---------	--

**PRECAUCIONES**

Todos los componentes de origen humano han resultado ser negativos para el antígeno HBsAg, HCV y para el anti-VIH (1/2). Sin embargo, deben tratarse con precaución como potencialmente infecciosos.

**CALIBRACION**

El valor de concentración del calibrador está estandarizado frente al International Standard Haemiglobincyanide NIBSC 98/708 de la OMS.

**PREPARACION**

Listo para su uso.

**CONSERVACION Y ESTABILIDAD**

El calibrador es estable hasta la fecha de caducidad indicada en la etiqueta cuando se mantiene el vial bien cerrado a 2-8 °C y se evita la contaminación durante su uso. No utilizar reactivos que hayan sobrepasado la fecha de caducidad.

**PROCEDIMIENTO**

Se utiliza en el ensayo turbidimétrico FOB de Spinreact.

**PRESENTACION**

Ref: 1107082 

Cont.
-------

 6 x 1 mL



FOB-CAL
---------

**FOB Calibrator / Calibrador de FOB**  
Turbidimetry / Turbidimetria

**Quantitative determination of FOB**

IVD  
Store at 2 – 8 °C.

**PRODUCT CHARACTERISTICS**

**The calibrator is a liquid solution containing a hemoglobin concentration suitable to calibrate fecal occult blood determinations in human samples by turbidimetric method.**

**REAGENTS**

FOB-CAL	Human hemoglobin. Buffered solution. Preservative. Hemoglobin concentration is stated on the vial label.
---------	--

**PRECAUTIONS**

Components from human origin have been tested and found negative for the presence of HBsAg, HCV and antibody to HIV (1/2). However handle cautiously as potentially infectious.

**CALIBRATION**

The concentration value of the Calibrator has been standardized against the WHO International Standard Haemiglobincyanide NIBSC 98/708.

**PREPARATION**

Ready for use

**STORAGE AND STABILITY**

The calibrator is stable until the expiration date on the label when stored tightly closed at 2-8 °C and contaminations are prevented during their use. Do not use reagents over the expiration date.

**PROCEDURE**

To be used in Spinreact's FOB-turbidimetric assay.

**PACKAGING**

Ref: 1107082 

Cont.
-------

 6 x 1 mL

**Determinación cuantitativa de FOB**

IVD  
Conservar a 2 – 8 °C

**CARACTERISTICAS DEL PRODUCTO**

El calibrador es una solución líquida que contiene una concentración de hemoglobina adecuada para la calibración de las determinaciones de sangre oculta en heces por método turbidimétrico.

**REACTIVOS**

FOB-CAL	Hemoglobina humana. Solución tamponada. Conservante. La concentración de hemoglobina viene indicada en la etiqueta del vial.
---------	--

**PRECAUCIONES**

Todos los componentes de origen humano han resultado ser negativos para el antígeno HBsAg, HCV y para el anti-VIH (1/2). Sin embargo, deben tratarse con precaución como potencialmente infecciosos.

**CALIBRACION**

El valor de concentración del calibrador está estandarizado frente al International Standard Haemiglobincyanide NIBSC 98/708 de la OMS.

**PREPARACION**

Listo para su uso.

**CONSERVACION Y ESTABILIDAD**

El calibrador es estable hasta la fecha de caducidad indicada en la etiqueta cuando se mantiene el vial bien cerrado a 2-8 °C y se evita la contaminación durante su uso. No utilizar reactivos que hayan sobrepasado la fecha de caducidad.

**PROCEDIMIENTO**

Se utiliza en el ensayo turbidimétrico FOB de Spinreact.

**PRESENTACION**

Ref: 1107082 

Cont.
-------

 6 x 1 mL





FOB-CAL

**Calibrateur FOB / Calibrador de FOB**  
Turbidimétrie / Turbidimetria

**Détermination quantitative de sang occulte dans les selles (FOB)**

IVD  
Conservé entre 2 °C et 8 °C.

**CARACTÉRISTIQUES DU PRODUIT**

Le calibrateur est une solution liquide contenant une concentration d'hémoglobine appropriée pour étalonner la détermination de sang occulte dans les selles d'échantillons humains par une méthode turbidimétrique.

**RÉACTIFS**

FOB-CAL	Hémoglobine humaine. Solution tampon. Conservateur. La concentration d'hémoglobine est indiquée sur l'étiquette du flacon.
---------	---

**PRÉCAUTIONS**

Les composants d'origine humaine ont été testés et se sont révélés négatifs à la présence de HBsAg, HCV et d'anticorps au HIV (1/2). Manipulez-les, cependant, avec précaution, car ils sont potentiellement infectieux.

**ÉTALONNAGE**

La valeur de concentration du calibrateur a été normalisée par rapport à l'étalon international de l'OMS relatif à l'hémoglobincyanure du NIBSC (98/708).

**PRÉPARATION**

Prêt à l'emploi.

**CONSERVATION ET STABILITÉ**

Le calibrateur est stable jusqu'à la date de péremption sur l'étiquette lorsqu'il est conservé hermétiquement fermé entre 2 °C et 8 °C et s'il n'est pas contaminé durant son utilisation. Ne pas utiliser de réactifs après leur date d'expiration.

**PROCÉDURE**

À utiliser lors du test turbidimétrique de sang occulte dans les selles de Spinreact.

**CONDITIONNEMENT**

Réf : 1107082 

Cont.
-------

 6 x 1 mL

**Determinação quantitativa de FOB**

IVD  
Conservar entre 2 - 8 °C.

**CARACTERÍSTICAS DO PRODUTO**

O calibrador é uma solução líquida que contém uma concentração de hemoglobina adequada para calibrar a determinação do sangue fecal oculto em amostras humanas por método turbidimétrico.

**REAGENTES**

FOB-CAL	Hemoglobina humana. Solução tamponada. Conservante. A concentração de hemoglobina está indicada na etiqueta do frasco para injetáveis.
---------	---

**PRECAUÇÕES**

Os componentes de origem humana foram testados e considerados negativos quanto à presença de antígeno de superfície da Hepatite B (HBsAg), VHC e anticorpos contra o VIH (1/2). No entanto manuseie com cuidado como se fosse potencialmente infeccioso.

**CALIBRAÇÃO**

O valor da concentração do calibrador foi normalizada de acordo com a Norma Internacional da OMS para a Hemiglobincianida do NIBSC 98/708.

**PREPARAÇÃO**

Pronto para utilizar.

**CONSERVAÇÃO E ESTABILIDADE**

O calibrador é estável até ao prazo de validade indicado na etiqueta, quando armazenado bem fechado a uma temperatura entre 2-8 °C e se evita a contaminação durante a sua utilização. Não utilizar reagentes que tenham ultrapassado o prazo de validade.

**PROCEDIMENTO**

A utilizar no ensaio FOB-turbidimétrico da Spinreact.

**APRESENTAÇÃO**

Réf.: 1107082 

Cont.
-------

 6 x 1 mL



FOB-CAL

**Calibrateur FOB / Calibrador de FOB**  
Turbidimétrie / Turbidimetria

**Détermination quantitative de sang occulte dans les selles (FOB)**

IVD  
Conservé entre 2 °C et 8 °C.

**CARACTÉRISTIQUES DU PRODUIT**

Le calibrateur est une solution liquide contenant une concentration d'hémoglobine appropriée pour étalonner la détermination de sang occulte dans les selles d'échantillons humains par une méthode turbidimétrique.

**RÉACTIFS**

FOB-CAL	Hémoglobine humaine. Solution tampon. Conservateur. La concentration d'hémoglobine est indiquée sur l'étiquette du flacon.
---------	---

**PRÉCAUTIONS**

Les composants d'origine humaine ont été testés et se sont révélés négatifs à la présence de HBsAg, HCV et d'anticorps au HIV (1/2). Manipulez-les, cependant, avec précaution, car ils sont potentiellement infectieux.

**ÉTALONNAGE**

La valeur de concentration du calibrateur a été normalisée par rapport à l'étalon international de l'OMS relatif à l'hémoglobincyanure du NIBSC (98/708).

**PRÉPARATION**

Prêt à l'emploi.

**CONSERVATION ET STABILITÉ**

Le calibrateur est stable jusqu'à la date de péremption sur l'étiquette lorsqu'il est conservé hermétiquement fermé entre 2 °C et 8 °C et s'il n'est pas contaminé durant son utilisation. Ne pas utiliser de réactifs après leur date d'expiration.

**PROCÉDURE**

À utiliser lors du test turbidimétrique de sang occulte dans les selles de Spinreact.

**CONDITIONNEMENT**

Réf : 1107082 

Cont.
-------

 6 x 1 mL

**Determinação quantitativa de FOB**

IVD  
Conservar entre 2 - 8 °C.

**CARACTERÍSTICAS DO PRODUTO**

O calibrador é uma solução líquida que contém uma concentração de hemoglobina adequada para calibrar a determinação do sangue fecal oculto em amostras humanas por método turbidimétrico.

**REAGENTES**

FOB-CAL	Hemoglobina humana. Solução tamponada. Conservante. A concentração de hemoglobina está indicada na etiqueta do frasco para injetáveis.
---------	---

**PRECAUÇÕES**

Os componentes de origem humana foram testados e considerados negativos quanto à presença de antígeno de superfície da Hepatite B (HBsAg), VHC e anticorpos contra o VIH (1/2). No entanto manuseie com cuidado como se fosse potencialmente infeccioso.

**CALIBRAÇÃO**

O valor da concentração do calibrador foi normalizada de acordo com a Norma Internacional da OMS para a Hemiglobincianida do NIBSC 98/708.

**PREPARAÇÃO**

Pronto para utilizar.

**CONSERVAÇÃO E ESTABILIDADE**

O calibrador é estável até ao prazo de validade indicado na etiqueta, quando armazenado bem fechado a uma temperatura entre 2-8 °C e se evita a contaminação durante a sua utilização. Não utilizar reagentes que tenham ultrapassado o prazo de validade.

**PROCEDIMENTO**

A utilizar no ensaio FOB-turbidimétrico da Spinreact.

**APRESENTAÇÃO**

Réf.: 1107082 

Cont.
-------

 6 x 1 mL

